

HAMBURGER FERIENPASS

2025/2026



www.ferienpass-hamburg.de



أخيرًا إجازة! تتوفر "بطاقة الإجازات" مع التماثم المبهجة والمرحة -يان وجيتّه- للأطفال والشباب في هامبورج. بطاقة الإجازات صالحة خلال جميع العطلات المدرسية في هامبورج. يحصل الأطفال والشباب الذين يرتادون المدرسة في هامبورج على البطاقة من مدرستهم. ويُمكن للجميع الحصول على البطاقة بغض النظر عن دخل والديهم. يجدر بك الحفاظ على بطاقة الإجازات جيدًا، بحيث تكون في متناول يدك خلال جميع العطلات.

تجد على الموقع الإلكتروني **ferienpass-hamburg.de** العديد من العروض لقضاء عطلة ممتعة في هامبورج والمنطقة المحيطة بها.

قد يصعب الاطلاع على الفعاليات بالكامل نظرًا لكثرتها. لذلك، سيرشدك يان وجيتّه في الصفحات التالية إلى كيفية العثور على عرض الإجازة المناسب لك.



يتمنى لك يان وجيتّه وفريق
مركز المعلومات للمدرسية
والشباب (ZSJ) عطلة ممتعة!

بطاقة إجازات هامبورج صالحة خلال جميع العطلات المدرسية في هامبورج. وتجدها عبر الإنترنت من خلال الموقع الإلكتروني **ferienpass-hamburg.de**، وستجد من خلال الموقع العديد من العروض والفعاليات. سيشرح لك يان وجيتّه كم هو سهل العثور على العرض المناسب لك.

ستجد فئات وفلاتر تساعدك.

وتمنحك الفئات نظرة عامة أولية. فمثلاً إذا كنت تحب الرياضة، فابحث ضمن فئة "الرياضة والألعاب".

إذا كنت ترغب في استكشاف هامبورج، فسيكون فئة "المغامرات

والاكتشافات" هي المناسبة لك.

وإذا كنت ترغب في القيام برحلة مع أسرّتك، فطالع فئة "محيط هامبورج".



إذا كنت ترغب في السفر دون والديك، فانقر على فئة التصفح "السفر".

يمكنك بمساعدة الفلاتر، تضيق نتائج البحث بشكل أكبر.

يمكنك البحث عن دورات مناسبة لعمرك، وكذلك البحث عن تلك التي تُقام في منطقتك ("العروض في منطقتك" أو "الرمز البريدي").

كما يُمكنك البحث
أيضًا عن العروض
التي تُقام في فترة
زمنية معينة، مثلًا
فقط خلال عطلة
الصيف أو في يوم
محدد.



يمكنك أيضًا تصفية

العروض التي يمكن تسوية تكاليفها عبر حزمة التعليم.
سيُظهر لك بحثٌ آخر العروض التي يمكن للأطفال والشباب
الذين يستخدمون الكراسي المتحركة الاستفادة منها أيضًا.

من خلال فلتر "عروض الأيام الماطرة"، ستجد فعاليات ممتعة حتى خلال الطقس السيئ في هامبورج، والتي يمكنك الذهاب إليها مباشرة دون الحاجة للتسجيل مسبقًا.

إذا كنت فتاة ولا ترغبين في قضاء العطلة إلا مع فتيات أخريات فقط، فيمكنك وضع علامة على فلتر "عروض للفتيات فقط".

إذا كنت تعرف بالفعل ما الذي تبحث عنه، فاستخدم حقل "بحث في جميع الدورات". ما عليك حينها سوى إدخال الكلمة التي تبحث عنها، مثلًا "الشطرنج". ستظهر حينها جميع دورات الشطرنج المتاحة.



بمساعدة الفلاتر ووظيفة البحث والفئات، يمكنك بسهولة تضييق نطاق عروض بطاقة الإجازات الكثيرة، والعثور على الفعاليات المناسبة لك.

يتمنى لك يان وجيتّه عطة ممتعة!



تتوفر معلومات باللغات العربية والإنجليزية والفارسية
والفرنسية والبولندية والروسية والإسبانية والتركية والأوكرانية
عبر الإنترنت من خلال الموقع الإلكتروني
ferienpass-hamburg.de/ferienpass-hefte.html

يرجى ملء بطاقة الإجازات، وقصّها وأخذها معك. عند المشاركة في أي فعالية من فعاليات بطاقة الإجازات، يُرجى تقديم البطاقة حتى دون طلبها. تصلح بطاقة الإجازات طوال العام الدراسي. يُرجى الحفاظ على البطاقة جيّدًا. وفي حال فقدانها، يمكنك تنزيل بطاقة إجازات جديدة من الموقع الإلكتروني **ferienpass-hamburg.de** وطباعتها.



بطاقة إجازات هامبورج

غير مسموح بإعطائها لأشخاص آخرين

يرجى ملء البطاقة، وقصّها وتقديمها حال المشاركة في أي فعالية.

الاسم
اللقب
تاريخ الميلاد
الشارع
المكان
التوقيع

الناشر: مركز المعلومات للمدرسية والشباب (ZSJ)، العنوان

Dammtorstraße 14, 20354 Hamburg

هامبورج

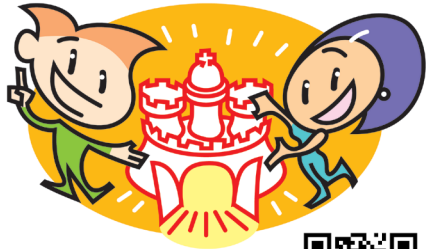


يُصدر مركز المعلومات للمدرسية والشباب (ZSJ) بطاقة إجازات
هامبورج، ومقره Dammtorstraße 14, 20354 Hamburg
الهيئة الرقابية المسؤولة هي
هيئة التعليم والتدريب المهني لمدينة هامبورغ الهانزية الحرة،
ومقرها Hamburger Straße 31, 22083 Hamburg



بطاقة إجازات هامبورج

العام الدراسي
2025/26



**Zentrum für Schul-
und Jugendinformation**
HAMBURG

